

Schwäbisch u. Hochdeutsch.

Verstellung der schwäbischen Sprache nach Koblentz
formen nach dem Verstand von Mundartspie bei
Koblentz N. Philippus Staudenmaier

I. Laute. a.

bleibt a: Aue, Fluss, Aue, Pfennig, Aue, Dorf,
Aue, Aue, u. Aue, Aue, Aue, Aue

wird a: häfe, (Hafen), häf (Hinderfall), gäts (Gast-
ten), häts (Auten), wäss (Wasser), zwäg.

wird ä: mä (Mann), häd (Hand), fäd (Faden), räd (Rad)

wird ä: gäs (Gast), häzl (Häsel), kräk (Kraut)

wird ä: häts (Häute) häts (Häute) bläts (Blätter)

wird e: effel (Apfel) (e) hēmet (Hemmet)

wird ä: ärm (Arm), älls (alles) märkt (Markt)

nächt (Nacht) fäts ärra (Fäts ärra)

därf (Dorf) gär (Gär) dächt (Dacht) bäs (Bas)

wird ä: dübak (Dubak)

wird ä: jä (Ja) jär (Jahr) säf (Säfel) sträfs (Strafs)

bär (Bär) swäb (Schwab) äbsd (Äbsd) ädsn

(Äbsn) hūs rāth (Häuser) räth hūs (Räth hūs)

wird ä: swägs (Schwäger) räth (Räth) altär (Altär) u.

zäar (Zäar) zäar (Zäar)

hüz e bleibt hüz e: hett (Hett), lehas (Lehas), lebas (Lebas)

zetas (Zetas), rēnd (Rēnd) bēnd

(Bēnd) hett (Hett), trennd (Trennd)

bett, betts (Betts), metzger, vetter.

hüz e wird lang e: hēz (Hēz), gēt (Gēt) egt (Egt)

wird i: britt (Britt), bitsiara (Bitsiara)

e wird ae: snae (Snäe) sae (Säe), kläe (Kläe)

släe (Släe), mae (Mäe) ae (Äe)

ẽ mind da: fäador, smäar, wäag (Wag) läador (Länder)
 läabor (Länder), häaz (Hag) mäal (Mahl)
 stään (Stein) gäasts (Gast) fäags (Fag)
 fläakts (Flacht) stäat (Stadt) gäal
 (Cyral) kdar (Klar) knäakt (Knaht).
 ẽ mind u: wurf (Wurf) ~~läar~~
 ẽ mind o: goo (Goo), stoo (Stoo).

Kütz i blibt küz i. ⁱ kitz, blitz, witz, quitter, brill,
 kind

mind e: kēnd, wēnd, hēmml (Himmel)
 wēntke, bēnde, fēngs (Fing) dōngs (Ding)
 mind is: licht, (Licht), bisz (Bisz), stiar (Stein)
 brisf (Brief) spiegel, (Spiegel) siads
 (Firden) flisps (Flisp) kriske (Kriske)
 lib (Lib) misr (Mis) midar (Mitar)
 mind se: dsēngt (Ding), ksen (Kien) ksenruefs
 (Kienruefs). lēss (Liss) bēse (Bisse)
 zēs (Zis)

mind e: vail (Vail), bit (Lit). ^{irindää swäär}
 mind e: o. ^(Künigswort)
^(von "Künigswort")

Kütz o blibt küz o: roll, woll (Woll), sömmer (Sommer)
 goth, troth, dotter, otto, zoll, hoffs.

mind o: mō (Mond)

mind o: vōl (Voll), dōkter (Doktor) öbst (Obst)

mind ää: draästl, (Dröffel) (braod)

mind u: druckts (Druck) ruggsbroäd (Rugbrod)

mind ää: zään (Zahn) hään (Hahn) kään (Kahn)
 thaar (Haar) bääser (Bäser) väarbühns
 (Arbeits) väarchan (Arbeits) fäadors
 (Forder) wäat (Wort) mäarn (Marn)

mind u: duss (Duss), druckts (Druck).

o mirda: kratt (Korb) | kordt mißl von Korb, fud. ist im eig. Mirk:
 o mird ao: aoe (Ose), raor (Rohr) fäudsraroe (Fäuder-
 rohr) baod (Brod) flao (Fluß) raofe (Rohr)
 gaos (Gefäß) naoth (Noth) chaor (Chor)
 slaoss (Sloss) rao (Rohr) raoth (Rohr)
 daod (Dad) hao (Haut) vefraors (Verfahren
 von) velaors (Verfahren) braosma (Brotmahl)
 graofs (groß)

u.

Thing u blribt
 mird u: guss, kuss, nuss, mutz (Mund), g mutz p.
 dän (Dän) wüst (Wüst) wuzl (Wuzel)
 mird o: hōnd (Hand) rōnd (rind) zōng (Zing)
 löng (Ling) wōnd (Wund) sprōng (Spring)
 mird us: gus (Guss) bus (Bus) russ (Riss)
 (gutsrübter n.) gruss (Gruss) musth (Muth) rusth (Rusth)
 susl (Sussel) kust (Kust) kus (Kuss) bush
 (Busch) pfluss (Pfluss) muster (mutter)
 bruder (Bruder), suster (Suster), kruag (Krug)
 mird so: krōst (Krost) brōst (Brost)

mird e: kapszēner (Kapszēner).

Thing ä blribt. ^{a. mird ä:} Lāmb (Lamb) rāgala (Rās, säfse (Räs, säfse)
 jägr (Jäger), mäs (Mäse), säs (Säse)
 näse (Näse) gēsprāh (Gespräch)

mird e: greg (Grag) bech (Bech) eפל (Eפל)
 fessar (Fessar), gwerms (Gwerms)

mird ää: bāar (Bāar), kääfse (Kääfse) säag (Säag)
 wäägs (Wäägs) äars (Äars)

mird a: satsl (Satsl), hammsa (Hammsa)

mird ae: kras kraes (Kraes)

mird kuge: g emms (G emms)

mird ä: g pät (G pät), grätst (Grätst)

"
o.

o wird e: kens (könig), glessen (Röhren) el (ell)
fros, (fröf) knepf (knöpf) sops (Sops)

o wird o: held (hölle)
krott (Krotte), stoppsl (Stopsel)

o wird ae: raqls (Röhren), rassa (Röhren) haers (Härs)
laesa (Läsa), baes (böe), blaed (Blod)

o wird äa: stäär (Stär - Buch)

o wird e: leb (Lohn), hef (Hef), efs (Efs)

o wird ä: stäcks (Stöck).

"
u.

u wird i: dire (Düre), pifits (Pifitten) Hsitzs (Hsitz)
sitz (Sitz) sissel (Sissel), glissal (Glissal)

u wird ü: siäz (Sifünzen) bist (Bist)

u wird u: kups (Kupf), stuck (Stück) muck (Muck)
bruck (Bruck) nuss (Nuss) Tackl (Tackl)
drucks (Druck), bucha (Bücher) lugs (Lugs)
rucks (Ruck) zruck (Zruck) fuksa (Fuchs)

u wird is: risster (Ristter), bischls (Bischl), frishling
(Fröfling) risb (Riba) rispsl (Rippel)
brisdar (Bridar) wisst (Wist) sids (Sids)
kisl (Kissel) fuis (Fuis) wists (Wist)
misd (Misd)

u wird es: hēse (Häse) grēs (Grās)

u wird us: blusst (Blust), brusts (Brust)

u wird e: stempfl (Stämpfl)

li.

ei hrotthi Zeit, weiss, blai, geizig, flsissig, speis.

ei mind aa: aak (fi) aa (fi) daag (fi) gaas (fi)
maastor (Mist), staa (fi) gaadst (fi)
maas (Mist), raaf (fi) braat (fi)
maas (Mist - mist) naas (fi) gmaas (fi)
waak (fi) staagros (fi) gmaas (fi)
(fi) saaf (fi)

ei mind se: gsaeds (fi) gsaedor (fi)

ei mind ae: gaest (fi)

eu.

eu mind si: sise (fi) hise (fi) ssi (fi)
lsit (fi) ksiz, fsind, fssid, sile,
lsipter, fise, ssi (fi) ssi, nsitrosi.

eu mind u: sur (fi) fur (fi) sprubar (fi)
furstaas (fi) juses (fi)

eu mind ui: spruisr (fi) nui (fi) uil (fi), uisr

eu mind ae: hae (fi) fraed (fi) stae (fi)

au.

au mind ao: ~~maas, haas, taob, traob, baer~~ raok (fi)
au aog (fi) laob (fi) haofs (fi) laofs
(fi) taob (fi) raok (fi) laok (fi)

au mind u: ma mas (fi), haus (fi) trsub
(fi) tsur (fi) rups (fi) tsuh
(fi) ksut (fi) ssauf (fi)
sinsuf (fi) msul, goul

au mind o: böm (fi) göm (fi) tröm (fi)

au mind ae: staets (fi)

au mind o: domms (domma) pflomms (pflomma)

au mind o: blo (blin) gro (grom) lo (lom)
(:au mind kugel. pflumms (pflomma):)

au.

au mind u: vesibls (vrenblin = vofnuidbrun) msis
(Misp) bis (Lisp) grater (vrenter)

au mind ae: saeb (sarb) raebrr (rarnbr)

au mind e: tem (tarn) drem (drarn)

au mind o: roms (romma) some (somma)

ai

ai mind ae: kaessr (kair)

ai mind aa: staaq (stiq), laab (laib) saat (sair)
va raas (raim) waas (wair) waoso (wairso)

ai mind ae: mael (mai) maeskaofer (maiskaf)

vi baesr (baier). laeb (laib) maer (maier)

b.

fillt b, brans (brann), bal (ball), boil, bsi, baats
(baten) bloq (blok) laub (laub) bank (bank)
bus (bus) bas (bas)

mind m. gswälmls (gswälmla).

mind ninge-
pfober: grusts (grust), straets (strair) fraets
(frair) knubls (knair)

fillt mb: äss (ass), gaal (gal) bus (bus)
ge gset (gest).

d,

blitt d.

daks (Kloster) den (König) döpt (Weiß)
 döags (Weg) dsess (Kriech) bad, neid,
 wüad (Wied) rad, daod (Tod) bruder,
 fäader, &

d kont finzu: vergönds (vergessen) mendel (Männlein)
 pfendel (Pfand) held (Höll) wend = wirt.

d fälltun: mö (Mond) grömbir (Grünbren)

f (v)

blitt f.

fäader (Fater), färps (Fang) frso
 frö (Froh) flaoz (Flöz) säf, gräf &

f rind pf: flüappf (Flüster) säpf (Sief) säppf (Sief)
 strüappf (Strüster) pflegl (Pflege)

fällun: d'rst (darft).

g.

blitt g.

gäs (Gast) gärn (Garn) göest (Geist)
 gölt (Gold) göft (Gift) gabel, gaff,
 gäts (Gast) gulds (Guld) gäst
 (Gast) &

g fällt un: mäan (Meyn) slä (Schlag) saet
 (Satz) draet (Träst) bräht (Brenn)

von "Kraut".

g. ^{mit} hinzü: gretys (ritzen) gwerms (umarmen) gras (Kraut)
gspass (Spaß) gsaft (Saft).

h.

schib h. hus, hae (Horn) hân (Horn) hōnd,
hals, heller, hapsel, hergst (Herzogth.)
häs (Häse)

mind h. vîk (Hief, gsicht (Hief) zucht (Zucht))

fallt un: krähst (Lornheit) saltss (Süßholz).
jusgs (Jung)

ch

schib ch: bäch, bauch, däch, flusoh, busoh, brauch,
dusoh (Hief) bëcher, äerhol (Löffel) busoh
el, rëchs, wushor, brëchs, rëcht, koh.

mind h. haektot (in fette) stärke (Korn) äadstik
(Cordentlich).

fallt un: ässel (Affel) fläss (Saft) wäss (Wasser)
dur (Dorf) äe (Wief) mi (meimil) di (die) z.
bis (Bist) wäss (Wasser)

j.

schib j: joh (Joh) jül (Jüd.)

fallt un: Käserg (Jungjörg)

k.

schib k. kalz (Kalk) kās, kääñ, kääñ,
katz, kus, kääfer, kugsl, kääñ
kuch, këz, kîsch, kufe kisa (Kist)

mind g: guts (Gut)

mind h: kaks (Kack) kalh (Kalk)

fallt un: wäatig (Wetter) vitor (Wittwin)

l.
briibh: löte (Loft) löib (Lrib) laob (Lrib)
wäld, öf, (Lul) höf (Löff) löno (Lofu)
mühle (Mühl), msul (Mühl) ?
Ufällwärd: käar (Källo) du witt (Dr. witt) i sott
(Liffolte)

m.
m briibh: Mäal (Mahl), msul (Mühl), msus
(Mühl) gsel, märkt (Mahl) milch,
mô (Mühl) moler (Mühl) söms (Lomru)
näms (Mühl) ?

wird n: dün (Lüder)

wird Lirzägetzt: der fäasem (di Lof) kettom (di Lof)

n.

briibh n: nsid, rend (Lind) näht (Luff)
höpf (Lorig) nuss, näst (Luff) ?

wird n: Lönjor (Lind)

n kom Lirzi: näto (Luff) näst (Luff)

fallt wid: zâ (Lofu) fâ (Lofu) mâ (Luff)
frô (Lofu) lö (Lofu) bö (Lofu) dügst
(Luff) mse (Luff) dsê (Luff) ssê.

p.

briibh p: Paal (Luff) Peter, supp, wapp (Luff)
kapp, slapp, trepp.

mind b: bääh (fry) belz (fry) bär (frow)
bēf bēst (fup) bult (färl) bilysr (fry)
budsl (färl) balra (fölm).

mind g. gömp (pämp)

r.

hrift r: raor (Rof) raoh (Rouff) rad, raef
(Rait) raot (roff) rao (roff) r

hrift un: maan (mougn), döbs (döbru) wäatog (Wätk
toy) bät (bust) dän (dän) hīn (hīn)
stin (stīn) hīt (hīt) dān (dān)
feit (feit) sītog (sītog) sār (sār)
jüst (jüst) s. stemp (stemp) sīg (sīg)
kīs (kīs) s.

hrift s. säag (säg) kals, eis, mus, hus,

mind s. gštänk (gštänk) käst (käst) arrēst
(arrēst) fist (fist) stō (stō) istip
krist (krist) bist (bist) mist (mist)
gēpui (gēpui) sust (sust)
sch.

hrift sch. schwäb (schwäb) säf (säf) srauf
(srauf) susl (susl) snurr (snurr)
snabs (snabs) saot (saot) r
t.

hrift t. ratt, gott, fett, blatt, sattel, wettor,
wētter (wētter) dotter, bett r

mind d. dän (dän) dräht (dräht) dröm
(dröm) dänks (dänks) driff (driff)
dägst (dägst) säfel (säfel) r.

Handlung: draagel (dröppel) ments (Mentz)
bust (büsch) wämmist (Wammis)

W.

Hand w: wänd (Wand) wölt (Wolt) wör (Wör)
wurm, wald, wäag (Wag) wäatag
(Wätag) wolke (Wolk) p

Hand m: mā (ma) misr (mis)

Z.

Hand Z: zünz (Zünz) zibel (Zibel) zäanz (Zöanz)
zänts (Zänts) zappels, Kusiz (Kusiz)

Hand ZS: wäass (Wäass).

Und dem Bisherigen ist zu merken 1. daß im Dialekt der
Mothel u. Nigstungen Heil in Hebräerstimung mit der
Parsiflhenge verwechselt, Heil davon abweist.

2. daß im Dialekt "v" "u" nicht vorkommen, dagegen
Nigstungen, in der Hebräerstimung nicht kint, z. B. ou, na,
na, in, in, z, 3. daß im Dialekt überwiegen scharf
v. ingut, wo die Hebräerstimung nicht hat, z. B. bäl-
ball, tanz - tang z. 4. daß es gewisse "i" "ä" "ä"
zwischen "i" "ä" nicht unterscheidet. 5. daß die "i" und
"ä" in Verbindung mit "ä" "ä" wie "sch" "sch" -
sprachen sind.

W

II. Formen.

A. Konjugation.

Stem
Infinitiv: dö

Präsens Indikativ: i dur ^{äffs}
 du dusst —
 du dust —
 mer dänd —
 isr —
 sē —

Perfectum: i hoo ^{gēffs}
 du häst —
 du hät —
 mer händ —
 isr händ —
 sē händ —

Futurum: i wär ^{ēffs}
 du wüst —
 du wüd —
 sē wüd —
 mer wärest —
 isr wärest —
 sē wäret —

Imperativ: dur ^{äffs!}

Konjunktiv:

i däar ^{äffs}
 du dääst —
 du daar —
 mer däare —
 isr däarst —
 sē daare —
 i häb ^{gēffs}
 du häbst —
 du häb —
 mer häbe —
 isr häbst —
 sē häbe —

Conditionalis:

i dät ^{äffs}
 du dätst ^{äffs}
 du dät ^{äffs}
 mer dät ^{äffs}
 isr dätst —
 sē dät —
 i hett ^{gēffs}
 du hettst —
 du hett —
 mer hets —
 isr hettst —
 sē hets —

Stem

Infinitiv: stå

Präsens Indikativ: i ständ
 du ständst —
 du ständ —
 mer ständē —
 isr ständst —
 sē ständē —

Conditionalis:

i stënd
 du stëndst —
 du stënd —
 mer stëndē —
 isr stëndst —
 sē stëndē —

Präsens:

Infinitiv: stå
Indikativ: i ständ
 du ständst —
 du ständ —
 mer ständē —
 isr ständst —
 sē ständē —

	<u>Indikativ</u>	<u>Konjunktiv</u>	<u>Conditionalis</u>
Perfektum	i bō g'stānds	i ssi g'stānds	i wār g'stānds
do bist	—	do ssiest	do wārest
er ist	—	er ssiē	er wār
mer sēnd	—	mer ssiē	mer wārs
isr sēnd	—	isr ssiest	isr wāst
sē sēnd	—	sē ssiē	sē wārē

Imperativ: stand
stēnd.

Futurum:	i wār stō	i wār stō	i wārd stō
mer wārs	—	—	—

gehen

Präsens:	<u>Indikativ</u>	<u>Konjunktiv</u>	<u>Conditionalis</u>
	Infinitiv: gēn		
i gān	i gān	i gān	i gēn
do gāst	—	do gānōst	do gēnōst
er gāt	—	er gān	er gēn
mer gānē	—	mer gāngē	mer gēns
isr gēnd	—	isr gānōst	isr gēnōst
sē gēnd	—	sē gānē	sē gēnē

Perfektum:	i bō ēd r'susl	g'ssē (Cyprin)
—	—	—

Futurum:	i wār ēd r'susl	g'ssō
—	—	—
	Imperativ: gān gēnd.	

müssen

Präsens:	<u>Indikativ</u>	<u>Konjunktiv</u>	<u>Conditionalis</u>
	Infinitiv: mis		
i muss	i miss	i miss	i misst
do muss	—	do misst	do misstōst
er muss	—	er miss	er misst
mer missē	—	mer missē	mer misstē
isr misst	—	isr misst	isr misstōt
sē misst	—	sē missē	sē misstē

Perfektum: i hso ē d kirch missa.

z

Futurum. i wūr ē d kirch missa.

z
Improutiq: missa.

Lesen:

Infinitiv: läasskēno.

Judikativis: Conjunctiv

Conditionalis

Präsens:	i hā läass	i hēn läass	i hēt läass
	ds hā —	ds hēn —	ds hēt —
	sr hā —	sr hēn —	sr hēt —
	msr hēnē —	msr hēns —	msr hētē —
	isr hēnst —	isr hēnst —	isr hētst —
	sē hēnst —	sē hēnē —	sē hētē —

Perfektum: i hso läasskēnē z

z
Improutiq: liss.

rechnen.

Infinitiv: rēhns

Judikativis:

Perfektum

Futurum

Präsens:	i rēhns	i hso grēhnt	i wūr rēhns.
<u>Judikativis:</u>	ds rēhnt	z	z
	sr rēhnt		
	msr rēhnē		
	isr rēhnt		
	sē rēhnt		

schaffen mögen.

Präsens:

Judikativis

Conjunctiv

Conditionalis

i mā saffs	i mēg saffs	i mēht saffs
ds māst saffs	ds mēgst —	ds mēht —
sr mā —	sr mēg —	sr mēht —
msr mēgē —	msr mēgs —	msr mēhtē —
isr mēgst —	isr mēgst —	isr mēhtst —
sē mēgst —	sē mēgē —	sē mēhtē —

Perfektum i hso saffs mēgs sē mēgē — sē mēhtē —

z

Futurum: i wūr saffs mēgs. n. f. f.

z

S

wissen

Präsens:	i riss	Perfekt:	i hoo grisst	Tuturaum
	do rissst		<u>i woor rissst</u>	
	er rissst			
	mer rissst			
	isr —			
	sē —			

Ob die Bildung der Verben als unregelmäßig, dass der Dialekt die Imperfektform bildet, dass bei vielen Wörtern, die nach der alten Form conjugiert werden, die unregelmäßig im Präsens indikativi ablenket z. B. i befiel, i brisf, i rissf, i gib, i yung, i yfiel, i riss z. B. i befelle, i brisse, i gib z. B. i gibst. Worin hat oft der Dialekt für alle 3 Personen im Pluralis die gleiche Form z. B. mer händ, isr händ, sē händ z. Oft gebrauchst du Mundart das Futurum „hän“ als Hilfszeitwort z. B. i dur strickt, i dur dāz z

B. Deklination der Substantive & Adjektive
a. Substantive.

Die Endung
e wird nach
yrennen: eusl (Pfeil) kās (Kuh) wis (Wisp) nās (Nas)
nach in der Maßzahl: dis (Tisch), fis (Fisch) kās (bei fix (Tisch) z

wird er: stömsr (Stein) gebēllar (Gebell) gsetzr
(Gesetz).

er wird d: läass (Loh) fērsis (Friede) rēhās z
busbs (Büch) mādls (Mädel) firsst
(Frisst) gāts (Gärt) bāass (Baus)
kāfs (Kauf) bögs (Bogen) z

er wird ens: kähēns (Käse) dekhēns (Decken) milēns.

Die f...
er. el ab sr(r) sl(l) = säfse, lääder, faäder, kugsl,

kegsl

er wird: becks, männis.

lein wirden: kendlön, bählen, bühlön, güsslön z

ung wirden: Höney (Höfning) witen (Zitening) röhnen (Höfning)

in wirden: kehs (Höfing) gräfs (Höfing) wääbsro (Höfing)

frist wirden: wörs (Höfing) krankst (Höfing)

In der Maßzahl u. im Geschlecht sind, wie bereits
gezeigt, bedeutende Abweichungen z. B.

Dialekt — Hofstätt.

bem — Hofstätt.

Dejse — Vinge.

hemsdar — Zander.

witens — Mistfingur.

stösser — Hain.

bösner — Vain. Ruyen.

fetter — Batten.

hélens — Hofstätt.

männis — Männis.

sauw — Vain z.

däar bänk — die Bank.

däar supps — die Supp.

däar bütter — die Butter.

däar lerk — die Lerk.

dis eke — das Eke, ungelagert

daar deller — das Keller. etc.

Das Umlaut kommt schon vor in: keifs (Zunfrou)

mädse (Mädse); festscher, was im Hofstätt schon

in der feinsten Post z. B. Mäcker: muckis, brücker,

brücker, Stück, Stück z.

(Kasus) In Genetiv wird nicht als Objektiv
 in. wie in der Singul. gebraucht in. Possivum
 vorwärts, wird häufig durch „von“ „zu“ „aus“ „in“
 rs. laubel rs. s' vaters Gabel, s' jacobles haus & s' lehrer
 z. B. s' vaters haus bruder, die bruder vom lehrer, die swäger
 Zuem berggrämäster. Es wird ersetzt durch
 den Nomin. mit einem Possivum possessiv
 vum. Man sagt: Er mustor ist vermög,
 em königssē regirēn, de soldatsis
 montirēn, e brisf vō isum sō, aber
 nicht der Wäthter Womög, die Regirung
 des Königs, die Montirung der Soldaten,
 ein Brief vom Refus.

Singul. Velativum.

N. vater? de oks	d' Kus	5 Käbbls
G. vater? sm oks	dr' Kus	em Käbbls sē
D. vater? sm oks	dr' Kus	sm Käbbls
Acc. vater? den oks	d' Kus	5 Käbbls

Plural.

N. vater? d' oks	d' Kus	d' Käbbls
G. vater? d' oks	d' Kus	dr' Käbbls(n)is
D. vater? de oks	de Kus	de Käbbls
Acc. vater? d' oks	d' Kus	d' Käbbls.

Obgleich man keine Komposita, die dem
 Genetiv einflusslich rathen. Der Satz
 wird durch Komposita wie Handlung
 sondern im Hausnächt sē lō vō.
Handlung, im vater sē s' sorgs,
 Bindungspflicht, im kēnd sē s' pflichtz.

b, Adjektiva.

Bei der Wiederholung findet die Veränderung statt
 1. baes, baesser, baestst. no, naest,
 am naegsta; ^{ao} hsu, ^{ao} hsaer, a ^{ao} haegsta;
 a graofs Gust, a graessers Gart, a graest
 Gust & sbest haaz vo de welt. Ir graest
 findet. kaas bessers hend gits st.

c, Pronomen.

Personlich

Personlich
 1. i . 2. du . 3. aar si ^{das}.
 meiner . deiner . seiner. ier. soener.
 mir . dir . em . ier. em
 mi . di . en . si . das

1. mir . 2. ier . 3. s
 soer . uir .
so . ui . ens
so . ui . si

salber blibt unruendlich. i muss.
 salber s'effs hsu. mir salber hend
 kaas braad om hsu.

Personlich

Personlich
 daer . 2we
 des . 2we
 desm . des
 desm (daa) . (des)
 dis . desm
 daars . des
 daars .
 dis

wufzuff für alle drei Gafflarten.

dis
 daars
 desm
 dis
 daerjēnik . desjēnik . desjēnik
 desjēnigs . daerjēnigs . desjēnigs
 demjēnigs . daerjēnigs . demjēnigs
 daerjēnigs . disjēnik . desjēnik.
 Disjēnigs, daerjēnigs desm, disjēnigs.

sällre (zamm)	sällē	säll
(sälls)	sällre	(sälls)
sällsm	sällre	sällsm
sälls	sälls	säll

Misogynfl.

sälls
(sällre)
sälls
sällē

sō ōre (rin-folfs)	sō ōrnē	sō ōrs
sō ōrm	sō ōrs	sō ōrm
sō ōrn	sō ōrs	sō ōrs

fragende
Fragesätze

were? werem? was? (waz)

Unbestimmte
Fragesätze

ōre	ōrnē	ōrs
ē	ē	ē
kōre	kōrnē	kōrs

nesmst (firmannd)

ābse (firmannd)

ābss (firmannd)

snisre (fir) snisde (fir) snisde (fir)

d. (Numeralia).

Alle Grundzahlwörter mit Hauptausgang
Lautung bekommen, wenn die ursprüngliche Form
stärker nicht geändert worden, die Lautung ē:
virrē, fsēfē, ssrē, aptē, zēnē

Zwei u. drei haben Gesschwändigung:

Zwō, zwos, zwāa; drō drsi, drsi, drui
Zwō (fērs) zwos tsabs zwāa sāft
drei (fēts) drsi fraās drui rē